

| | |
|-------------|-------------------------------------|
| タイトル | 人生を変えた決断 |
| ポーランド語のタイトル | Decyzja, która odmieniła moje życie |
| テーマ * | d |
| 名前 | エホ・ティル |
| ポーランド語の名前 | Echo Tyl |
| 学校名 * 2 | ヤギエロン大学 |
| 学年 | 2年生 |
| 日本滞在歴 | なし |

* a. 異文化理解 b. 現代の諸問題 c. 私の大切なもの d. 私からの未来へのメッセージから選択

私は、二十年ぐらいとても退屈な生活をしていました。毎日学校へ行き帰りするだけで、未来について考えもしませんでした。「五年後、どんな生活をしていきたいですか」これは、ポーランドでよく聞かれる質問ですが、その頃の私にとってこれは一番難しいものでした。わかっていたことはただ一つ、日本学科に入学したい。入ればきっと私の人生はうまくいくと思っていました。

しかし、日本学科に入るのは楽ではなく、1年別な大学で勉強し、その後やっと日本学科に入れました。ところが今度はパンデミックが始まりました。人とのふれあいが無いオンライン授業は辛くて、自信を失い、結局、試験に落ちて大学を退学になりました。また一からやり直しです。このままでは流される。それで新しい世界に踏み出すため実家を出て一人暮らしを始めました。これが人生を変える大きな決断になりました。

大学にも行かず無駄とも思える時間でしたが、私には必要な一年でした。アルバイトをしたり、音楽を通じて本当の仲間を見つけたり、海外のスポーツ大会に参加したりして、私の世界は大きく広がりました。

もちろん、初めての一人暮らしは大変でしたが、自分のことをじっくり考え、人との出会いを通して、新しい自分を見つけることができました。親がつけてくれた女の名前ではなく、今は自分が選んだ新しい名前を使って、自分らしく生きています。去年ふたたび日本学科に入学し、今二年生です。五年後どんな生活をしたいかと聞かれたら、今は自信を持って答えられます。「日本語の翻訳者になって日本で生活してみたいです。」以前はこんなふうには答えられませんでした。ですが、あの時、一步を踏み出したおかげで、前よりずっと幸せに生きています。

だから、これからも、変わっていくことを恐れなくて！これが未来の私へ、そしてみなさんへのメッセージです。不安定な国際情勢もあり、先が見えず、目的を失って、不安になることもあると思いますが、進み続けましょう。自分から変わっていこうという気持ちがあれば、最初は辛くてもきっと乗り越えられるはずです。

ご清聴ありがとうございました。

Streszczenie (60-70 słów)

W czasach szkolnych przechodziłam z klasy na klasę nie wiedząc za bardzo, jakie życie chciałabym prowadzić, jaką osobą chciałabym być. Później zderzyłam się z przeciwnościami losu i podjęłam decyzję o zmianie miejsca zamieszkania, która zmieniła również całe moje życie. Dzięki tej decyzji byłam w stanie w końcu poznać siebie i kontynuować moją akademicką podróż z jasnym obrazem przyszłości, w której nie będę już bać się zmian.